

ROMÂNIA



Județul GIURGIU  
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU

**HOTĂRÂRE**

privind aprobarea rectificării Bugetului de împrumuturi interne pe anul 2018

**CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU**  
întrunit în ședință ordinară,

Având în vedere:

- expunerea de motive a Primarului Municipiului Giurgiu, înregistrată la nr.56.415/12.12.2018;
- raportul de specialitate al Direcției Economice, înregistrat la nr.56.416/12.12.2018;
- raportul comisiei buget - finanțe, administrarea domeniului public și privat;
- prevederile art.19, art.49, art.50 din Legea nr.273/2006 privind Finanțele Publice Locale, cu modificările și completările ulterioare.

În temeiul art.36, alin.(4), lit.,a” și art.45, alin.(2), lit.,a” din Legea nr.215/2001, republicată, privind Administrația Publică Locală, cu modificările și completările ulterioare,

**HOTĂRĂȘTE :**

**Art.1.** Se aprobă rectificarea Bugetului de împrumuturi interne pe anul 2018 și a Listei de investiții aferente, conform anexei 1 și anexei 2 care fac parte integrantă din prezenta hotărâre.

**Art.2.** Prezenta hotărâre se va comunica Instituției Prefectului – Județul Giurgiu în vederea exercitării controlului cu privire la legalitate, Primarului municipiului Giurgiu și Direcției Economice și Direcției Tehnice din cadrul Aparatului de specialitate al Primarului municipiului Giurgiu, pentru ducerea la îndeplinire.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,

Ciociltan Falan Corina Ionela

CONTRASEMNEAZĂ,  
SECRETAR,

Băiceanu Liliana



Giurgiu, 19 decembrie 2018  
Nr. 547

Adoptată cu un număr de 19 voturi pentru, din totalul de 19 consilieri prezenți

**EXPUNERE DE MOTIVE**

privind aprobarea rectificării Bugetului de împrumuturi interne pe anul 2018

Având în vedere prevederile Legii nr.273/2006 privind finanțele publice locale, art. 19 , 49 și 50, art.36, precum și alin. (4), lit. „a” și art.45, alin. (2) din Legea nr.215/2001 republicată, privind Administrația Publică Locală, cu modificările și completările ulterioare, propun inițierea unui proiect de hotărâre cu următoarea titulatură:

***„Proiect de hotărâre privind aprobarea rectificării Bugetului de împrumuturi interne pe anul 2018”***

Direcția Economică va întocmi referatul de specialitate și va redacta proiectul de hotărâre pe care le vor susține în fața comisiei de buget – finanțe, administrare domeniul public și privat pentru avizare și în fața Consiliului Local, pentru aprobare.



**PRIMAR,**

**Ec. BARBU NICOLAE**

**PRIMĂRIA MUNICIPIULUI GIURGIU**  
**DIRECȚIA ECONOMICĂ**  
**NR. 56416/12.12.2018**

**APROBAT,**  
**PRIMAR,**

  
**Ec. BARBU NICOLAE**

**SECRETAR,**  
  
**BĂICEANU LILIANA**

## **RAPORT DE SPECIALITATE**

### **I. TEMEIUL DE FAPT**

Prin expunerea de motive nr. 56415/12.12.2018, Primarul Municipiului Giurgiu a inițiat Proiectul de Hotărâre cu privire la **aprobarea rectificării Bugetului împrumuturilor interne pe anul 2018 ȘI A Listei de Investiții aferente(anexele 1și 2) .**

### **II TEMEIUL DE DREPT**

Conform Art. 19 și 49 din Legea nr.273/2006 modificată, privind finanțele publice locale, Art. 36 și 45 din Legea nr. 215/2001 republicată, privind Administrația Publică Locală, Direcția Economică, prin Bir. Buget, în calitate de compartiment de resort, a analizat și elaborat prezentul raport în temeiul prevăzut de lege.

### **III. ARGUMENTE DE OPORTUNITATE**

Avînd în vedere prevederile din Legea nr.273/2006 modificată, privind finanțele publice locale , adresa Dir. Tehnice nr. 56226/12.12.2018, este necesar și oportun aprobarea **rectificării Bugetului împrumuturilor interne pe anul 2018 și a Listei de Investiții aferente, conform anexelor 1 și 2, pe trimestrul IV, pentru asigurarea prevederilor bugetare necesare.**

### **IV REGLEMENTĂRI LEGALE**

Proiectul de hotărâre are ca temei legal:

- Prevederile **Legii nr.273/2006, privind finanțele publice locale**, cu modificările și completările ulterioare.

**Art 19** Aprobarea si rectificarea bugetelor

(1) Bugetele locale si celelalte bugete prevazute la art. 1 alin. (2) se aproba astfel: a) bugetele locale, bugetele împrumuturilor externe si interne si bugetele fondurilor externe nerambursabile, de catre consiliile locale ale comunelor, oraselor, municipiilor, sectoarelor, judetelor si de Consiliul General al Municipiului Bucuresti, dupa caz;

b) bugetele institutiilor publice, de catre consiliile prevazute la lit. a), in functie de subordonarea acestora.

(2) Pe parcursul exercitiului bugetar, autoritatile deliberative pot aproba rectificarea bugetelor prevazute la alin. (1) lit. a) si b), in termen de 30 de zile de la data intrarii in vigoare a legii de rectificare a bugetului de stat, precum si ca urmare a unor propuneri fundamentate ale ordonatorilor principali de credite. Rectificarilor bugetelor locale li se vor aplica aceleasi proceduri ca si aprobarii initiale a acestora, cu exceptia termenelor din calendarul bugetar.

**Art. 49, alin. (4), (5), (6), (7)** “Art. 49 (4) Virarile de credite bugetare de la un capitol la alt capitol al clasificatiei bugetare si de la un program la altul se aproba de autoritatile deliberative, pe baza justificarilor corespunzatoare ale ordonatorilor principali de credite, si se pot efectua inainte de angajarea cheltuielilor. (5) Virarile de credite bugetare in cadrul aceluiasi capitol bugetar, inclusiv intre programele aceluiasi capitol, care nu contravin dispozitiilor prezentului articol, legii bugetului de stat sau legii de rectificare, sunt in competenta fiecarui ordonator principal de credite, pentru bugetul propriu si bugetele institutiilor si serviciilor publice subordonate, si se pot efectua inainte de angajarea cheltuielilor. (6) Propunerile de virari de credite bugetare sunt insotite de justificari, detalieri si necesitati privind executia, pana la finele anului bugetar, a capitolului si subdiviziunii clasificatiei bugetare, precum si a programului de la care se disponibilizeaza si, respectiv, a capitolului si subdiviziunii clasificatiei bugetare si a programului la care se suplimenteaza prevederile bugetare. (7) Virările de credite bugetare, în condițiile prevederilor alin. (4), se pot efectua începând cu trimestrul al III-lea al anului bugetar”

-**Legea administrației publice locale nr. 215/2001, Art. 36 și 45, cu modificările și completările ulterioare.**

## **V CONCLUZII SI PROPUNERI**

Proiectul de hotărâre întrunește condițiile legale și de oportunitate și propunem dezbaterea și aprobarea sa în ședința Consiliului Local.

**Director Economic**  
**Ec. Cristea Ioana**



**Biroul Buget**  
**Ec. Ionete Ralica**



BUGET DE ÎMPRUMUTURI INTERNE  
2018

NR. CRT	Cod ind.	DENUMIRE INDICATORI	BVC 2018	Rectificare 2018	PROPUNERE BVC 2018
			3	4	5
0	1				
		CHELTUIELI, TOTAL, din care:	40273		40273
1	51.07.01.03	AUTORITAȚI PUBLICE	-		-
	51.07.71	Refinanțare	-		-
2	65.07.50	ÎNVĂȚĂMÂNT	2434,5		2434,5
	65.07.71	Cheltuieli de capital	2434,5		2434,5
3	67.07	CULTURĂ, RELIGIE, RECREERE	8117,4		8117,4
	67.07.50/71	Cheltuieli de capital	794,4		794,4
	67.07.50/58	Proiect Coridorul Pan European 7	7323		7323
		58.01.01 +1098,45 mil lei			
		58.01.02 +6224,55			
4	70.07	SERV. ȘI DEZV. PUBLICĂ	3724,3		3724,3
	70.07.05.01/71	Reabilitare coloană alimentare apă str. Cărmidarii Vechi	255		255
	70.07.03.30/71	Serv. Și dezv. Publică și locuințe	1814,3		1814,3
	70.07.50/58	Proiect Reabilitare termică a 6 blocuri Policlinică	1655		1655
		58.01.01 +662 mil lei			
		58.01.02 +993 mil lei			
5	74.07	PROTECȚIA MEDIULUI	3799,35		3799,35
	74.07.07.06/71	Canalizare	3799,35		3799,35

- mil lei -

<b>6</b>	<b>81.07.06</b>	<b>COMBUSTIBILI ȘI ENERGIE</b>	<b>5563,55</b>	<b>5563,55</b>
	81.07.06/ 71	Cheltuieli de capital	133	133
	81.07.50/ 71	Cheltuieli de capital	746,55	746,55
	81.07.06/ 20.30.30	Cheltuieli curente pentru asigurarea furnizării energiei termice	4684	4684
<b>7</b>	<b>84.07</b>	<b>TRANSPORTURI</b>	<b>16633,90</b>	<b>16633,90</b>
	84.07.03. 03/58	Cheltuieli de capital	14064,90	14064,90
	84.07.50/ 71	Proiect Portul Verde II 58.01.01 +385,35 mil lei 58.01.02 +2183,65 mil lei	2569	2569

**PRIMAR,**

**Ec. BARBU NICOLAE**



**DIRECTOR EXECUTIV,**

**Ec. CRISTEA IOANA**

**ȘEF BIROU BUGETE,**

**Ec. IONETE RALICA**

**PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,**

**SECRETAR,**



**Către,**  
**SERVICIUL BUGET – FINANȚE**

Prin prezenta, vă rugăm să aprobați modificarea „Listei de investiții din împrumut local pe anul 2018 după cum urmează:

<b>Cap. 67.07 Cultură, recreere și religie</b>	
/Subcap. 67.07.50 Alte cheltuieli în domeniul culturii, religiei și recreerii	
<b>Lucrări noi/58.01</b>	
<b>Art. 58.01.01</b>	
- Poz. 1 Execuție lucrări de construcție - Proiect "Dezvoltarea regiunii dunărene pentru o mai bună conectivitate a Euroregiunii Ruse – Giurgiu cu coridorul pan-european de transport nr. 7" (Amenajarea unui sector al Canalului Sfântul Gheorghe în scopul îmbunătățirii conectivității în Euroregiunea Ruse - Giurgiu) (INTERREG V-A), se diminuează cu suma de 4.719 lei	-4.719 lei
<b>Art. 58.01.02</b>	
- Poz. 1 Execuție lucrări de construcție - Proiect "Dezvoltarea regiunii dunărene pentru o mai bună conectivitate a Euroregiunii Ruse – Giurgiu cu coridorul pan-european de transport nr. 7" (Amenajarea unui sector al Canalului Sfântul Gheorghe în scopul îmbunătățirii conectivității în Euroregiunea Ruse - Giurgiu) (INTERREG V-A), se diminuează cu suma de 26.741 lei	-26.741 lei
<b>Art. 58.01.03</b>	
- Poz. 1 Execuție lucrări de construcție - Proiect "Dezvoltarea regiunii dunărene pentru o mai bună conectivitate a Euroregiunii Ruse – Giurgiu cu coridorul pan-european de transport nr. 7" (Amenajarea unui sector al Canalului Sfântul Gheorghe în scopul îmbunătățirii conectivității în Euroregiunea Ruse - Giurgiu) (INTERREG V-A), se suplimentează cu suma de 31.460 lei	+31.460 lei
<b>Cap. 70.07 Locuințe servicii și dezvoltare</b>	
<b>Subcap. 70.07.50 Alte servicii publice</b>	
<b>Lucrări noi/58.01</b>	
<b>Art. 58.01.01</b>	
- Poz. 1 Reabilitarea termică a 6 blocuri de locuințe în municipiul Giurgiu-cartier Policlinică, se diminuează cu suma de 10.000 lei	-10.000 lei
<b>Art. 58.01.02</b>	
- Poz. 1 Reabilitarea termică a 6 blocuri de locuințe în municipiul Giurgiu-cartier Policlinică, se diminuează cu suma de 15.000 lei	-15.000 lei
<b>Art. 58.01.03</b>	
<b>Art. 58.01.04</b>	
<b>Cap. 84.07. TRANSPORTURI</b>	
/Subcap. 84.07.50 Alte cheltuieli în domeniul transporturilor	
<b>Lucrări în continuare/58.01</b>	
<b>Art. 58.01.01</b>	
- Poz.1 Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Demolare ferry boat și realizare sprijinire excavație adâncă de punere în siguranță a lucrărilor de demolare ferry- boat, se diminuează cu suma de 11.280 lei	-11.280 lei
<b>Art. 58.01.02</b>	
- Poz.1 Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Demolare ferry boat și realizare sprijinire excavație adâncă de punere în siguranță a lucrărilor de demolare ferry- boat, se diminuează cu suma de 77.920 lei	-77.920 lei

<b>Lucrări noi/58.01</b>	<b>-6.453 lei</b>
<b>Art. 58.01.01</b>	<b>-968 lei</b>
- Poz. 1 Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Realizare acces rutier de legătură între șos. Portului – Stadion și înființare pasaj la nivel cu calea ferată, se diminuează cu suma de 968 lei	-968 lei
<b>Art. 58.01.02</b>	<b>-5.485 lei</b>
- Poz. 1 Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Realizare acces rutier de legătură între șos. Portului – Stadion și înființare pasaj la nivel cu calea ferată, se diminuează cu suma de 5.485,00 lei	-5.485 lei
<b>Alte cheltuieli de investiții</b>	<b>+20.453 lei</b>
<b>Cheltuieli de proiectare/58.01</b>	<b>+20.453 lei</b>
<b>Art. 58.01.01</b>	<b>+968 lei</b>
- Poz.3 Asistență tehnică din partea proiectantului și dirigentie de șantier pentru „ Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Realizare acces rutier de legătură între șos. Portului – Stadion și înființare pasaj la nivel cu calea ferată, se adaugă suma de 968 lei	+968 lei
<b>Art. 58.01.02</b>	<b>+19.485 lei</b>
- Poz.3 Asistență tehnică din partea proiectantului și dirigentie de șantier pentru „ Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Realizare acces rutier de legătură între șos. Portului – Stadion și înființare pasaj la nivel cu calea ferată, se adaugă suma de 5.485 lei	+5.485 lei
- Poz 4 Asistență tehnică din partea proiectantului pentru ”Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Demolare ferry boat și realizare sprijinire excavație adâncă de punere în siguranță a lucrărilor de demolare ferry- boat”, se adaugă suma de 14.000 lei	+14.000 lei

**Menționăm că valoarea totală din „Lista de investiții din împrumut local pe anul 2018, se diminuează cu suma de 100.200 lei.**



**DIRECTOR EXECUTIV**  
**Leafu Marius**

**ȘEF BIROU INVESTIȚII, ÎNTOCMIRE DEVIZE ȘI**  
**AUTORIZARE LUCRĂRI PUBLICE DE INVESTIȚII**  
**Ionescu Emilia**



**Modificarea „Listei de investiții de la bugetul local – împrumut local pe anul 2018”**

<b>Cap. 67.07 Cultură, recreere și religie</b>		
/Subcap. 67.07.50 Alte cheltuieli în domeniul culturii, religiei și recreerii		
Lucrări noi/58.01		
Art. 58.01.01		
-	Poz. 1 Execuție lucrări de construcție - Proiect "Dezvoltarea regiunii dunărene pentru o mai bună conectivitate a Euroregiunii Ruse – Giurgiu cu coridorul pan-european de transport nr. 7" (Amenajarea unui sector al Canalului Sfântul Gheorghe în scopul îmbunătățirii conectivității în Euroregiunea Ruse - Giurgiu) (INTERREG V-A), se diminuează cu suma de 4.719 lei	-4.719 lei
Art. 58.01.02		
-	Poz. 1 Execuție lucrări de construcție - Proiect "Dezvoltarea regiunii dunărene pentru o mai bună conectivitate a Euroregiunii Ruse – Giurgiu cu coridorul pan-european de transport nr. 7" (Amenajarea unui sector al Canalului Sfântul Gheorghe în scopul îmbunătățirii conectivității în Euroregiunea Ruse - Giurgiu) (INTERREG V-A), se diminuează cu suma de 26.741 lei	-26.741 lei
Art. 58.01.03		
-	Poz. 1 Execuție lucrări de construcție - Proiect "Dezvoltarea regiunii dunărene pentru o mai bună conectivitate a Euroregiunii Ruse – Giurgiu cu coridorul pan-european de transport nr. 7" (Amenajarea unui sector al Canalului Sfântul Gheorghe în scopul îmbunătățirii conectivității în Euroregiunea Ruse - Giurgiu) (INTERREG V-A), se suplimentează cu suma de 31.460 lei	+31.460 lei
<b>Cap. 70.07 Locuințe servicii și dezvoltare</b>		<b>-25.000 lei</b>
Subcap. 70.07.50 Alte servicii publice		-25.000 lei
Lucrări noi/58.01		-25.000 lei
Art. 58.01.01		-10.000 lei
-	Poz. 1 Reabilitarea termică a 6 blocuri de locuințe în municipiul Giurgiu- cartier Policlinică, se diminuează cu suma de 10.000 lei	-10.000 lei
Art. 58.01.02		-15.000 lei
-	Poz. 1 Reabilitarea termică a 6 blocuri de locuințe în municipiul Giurgiu- cartier Policlinică, se diminuează cu suma de 15.000 lei	-15.000 lei
<b>Cap. 84.07. TRANSPORTURI</b>		<b>-75.200 lei</b>
/Subcap. 84.07.50 Alte cheltuieli în domeniul transporturilor		
Lucrări în continuare/58.01		-89.200 lei
Art. 58.01.01		-11.280 lei
-	Poz.1 Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția- Construcția Demolare ferry boat și realizare sprijinire excavație adâncă de punere în siguranță a lucrărilor de demolare ferry- boat, se diminuează cu suma de 11.280 lei	-11.280 lei
Art. 58.01.02		-77.920 lei
-	Poz.1 Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția- Construcția Demolare ferry boat și realizare sprijinire excavație adâncă de punere în siguranță a lucrărilor de demolare ferry- boat, se diminuează cu suma de 77.920 lei	-77.920 lei
Lucrări noi/58.01		-6.453 lei
Art. 58.01.01		-968 lei
-	Poz. 1 Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția- Construcția Realizare acces rutier de legătură între șos. Portului – Stadion și înființare pasaj la nivel cu calea ferată, se diminuează cu suma de 968 lei	-968 lei
Art. 58.01.02		-5.485 lei
-	Poz. 1 Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția- Construcția	

Realizare acces rutier de legătură între șos. Portului – Stadion și înființare pasaj la nivel cu calea ferată, se diminuează cu suma de 5.485,00 lei	-5.485 lei
<b>Alte cheltuieli de investiții</b>	<b>+20.453 lei</b>
<b>Cheltuieli de proiectare/58.01</b>	<b>+20.453 lei</b>
<b>Art. 58.01.01</b>	<b>+968 lei</b>
- Poz.3 Asistență tehnică din partea proiectantului și dirigentie de șantier pentru „ Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Realizare acces rutier de legătură între șos. Portului – Stadion și înființare pasaj la nivel cu calea ferată, se adaugă suma de 968 lei	+968 lei
<b>Art. 58.01.02</b>	<b>+19.485 lei</b>
- Poz.3 Asistență tehnică din partea proiectantului și dirigentie de șantier pentru „ Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Realizare acces rutier de legătură între șos. Portului – Stadion și înființare pasaj la nivel cu calea ferată, se adaugă suma de 5.485 lei	+5.485 lei
- Poz 4 Asistență tehnică din partea proiectantului pentru ”Portul verde și de înaltă performanță Giurgiu, etapa II- Construcția-Construcția Demolare ferry boat și realizare sprijinire excavație adâncă de punere în siguranță a lucrărilor de demolare ferry- boat”, se adaugă suma de 14.000 lei	+14.000 lei

**Menționăm că valoarea totală din „Lista de investiții din împrumut local pe anul 2018, se diminuează cu suma de 100.200 lei.**

**VICEPRIMAR**  
**Dr. Dragomir Ion**

**DIRECTOR EXECUTIV**  
**Leafu Marius**

**PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ**



**SECRETAR**